Sempre pronti ad aiutarti

Registrare il prodotto e richiedere assistenza all'indirizzo
www.philips.com/support

Domande?
Contatta
Philips

AZ1

Manuale utente

PHILIPS

Sommario

1 Importante 2
Simboli relativi alla sicurezza 2
Sicurezza per l'udito 3

2 CD Soundmachine 4
Introduzione 4
Contenuto della confezione 4
Panoramica del prodotto 5

3 Guida introduttiva 7
Utilizzo della tracolla 7
Alimentazione 7
Accensione 8
Selezione di una sorgente 8
Memorizzazione automatica delle stazioni radio FM 8

4 Riproduzione da un disco o un dispositivo USB 9
Riproduzione di un disco 9
Riproduzione da un dispositivo USB 9
Controllo della riproduzione 9
Programmazione dei brani 10

5 Riproduzione da dispositivi abilitati Bluetooth 11
Connessione ad un dispositivo 11
Riproduzione da un dispositivo Bluetooth 12
Eliminazione delle informazioni di associazione 12

6 Riproduzione da iPod/iPhone/iPad 13
iPod/iPhone/iPad compatibili 13
Ascolto tramite l'iPod/iPhone/iPad 13
Caricamento dell'iPod/iPhone/iPad 13

7 Ascolto della radio 14
Sintonizzazione delle stazioni radio FM 14
Programmazione automatica delle stazioni radio FM 14
Programmazione manuale delle stazioni radio FM 14
Scelta di una stazione radio preimpostata 14
Visualizzazione delle informazioni RDS 15

8 Regolazione del volume e degli effetti sonori 16
Regolazione del volume 16
Selezione di un effetto sonoro predefinito 16
Regolazione del livello dei bassi 16
Consente di attivare/disattivare la funzione di aumento istantaneo della potenza sonora. 16

9 Altre funzioni 17
Missaggio con microfono/chitarra 17
Riproduzione da un dispositivo audio esterno 17
Impostazione dello spegnimento automatico 18
Ascolto tramite cuffie 18

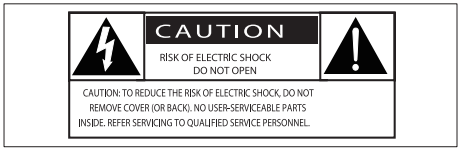
10 Informazioni sul prodotto 19
Specifiche 19

11 Risoluzione dei problemi 21
Informazioni generali 21
Informazioni sui dispositivi Bluetooth 21

12 Avviso 22
Conformità 22
Salvaguardia dell'ambiente 22
Avviso sul marchio 22

1 Importante

Simboli relativi alla sicurezza



Il "fulmine" indica che il materiale non isolato nell'unità potrebbe causare una scossa elettrica. Per la sicurezza di tutti nell'ambiente domestico, non rimuovere la protezione dal prodotto.
Il "punto esclamativo" richiama l'attenzione sulle funzioni per le quali è necessario leggere attentamente la documentazione allegata per evitare problemi di funzionamento e manutenzione.
AVVERTENZA: per ridurre il rischio di incendio o scossa elettrica, l'apparecchio non deve essere esposto a pioggia o umidità e non devono essere posizionati sull'apparecchio oggetti contenenti liquidi, come ad esempio vasi.
ATTENZIONE: per evitare scosse elettriche, far corrispondere la lamella grande della presa all'alloggiamento più ampio, inserendola completamente.

Avvertenza

- Non rimuovere il rivestimento del prodotto per nessun motivo.
- Non lubrificare mai alcuna parte del prodotto.
- Non posizionare mai il prodotto su un'altra apparecchiatura elettrica.
- Tenere lontano il prodotto dalla luce diretta del sole, fiamme vive o calore.
- Evitare di guardare direttamente il raggio laser all'interno del prodotto.
- Assicurarsi di poter raggiungere facilmente il cavo di alimentazione, la presa o l'adattatore per scollegare l'apparecchio dall'alimentazione.
- Accertarsi che ci sia spazio sufficiente intorno al prodotto per la ventilazione.
- Utilizzare solo accessori specificati dal produttore.
- ATTENZIONE: per evitare perdite di liquido dalla batteria che potrebbero causare danni alle persone, alle cose o danni al prodotto:
  - Installare tutte le batterie correttamente, con i poli + e - come indicato sul prodotto.
  - Non utilizzare combinazioni di batterie diverse (vecchie e nuove, al carbonio e alcaline, ecc.).
  - Le batterie (a pacchetto o installate) non devono essere esposte a fonti di calore eccessivo come luce solare, fuoco o simili.
  - Rimuovere le batterie quando il prodotto non viene utilizzato per molto tempo.
- Non esporre il prodotto a gocce o schizzi.
- Non posizionare sul prodotto oggetti potenzialmente pericolosi (ad esempio oggetti che contengono liquidi o candele accese).
- Se si usa la spina di alimentazione o un accoppiatore per scollegare il dispositivo, assicurarsi che la spina e l'accoppiatore siano facilmente accessibili.

Attenzione

- L'uso dei comandi o delle impostazioni o l'esecuzione delle procedure in modo diverso da quanto indicato nel presente documento potrebbe provocare l'esposizione a radiazioni pericolose o altri funzionamenti nocivi.

Nota

- L'etichetta del modello si trova nel vano batterie.

Sicurezza per l'udito

Ascoltare a volume moderato.

- L'utilizzo delle cuffie a volume elevato può danneggiare l'udito. Questo prodotto è in grado di riprodurre suoni a un livello di decibel che può provocare la perdita dell'udito in persone normali, anche in caso di esposizioni inferiori a 1 minuto. I livelli di decibel maggiori sono previsti per persone che hanno già subito danni all'udito.
- La percezione dei suoni può essere ingannevole. Con il passare del tempo, l'orecchio si abitua a volumi di ascolto sempre più elevati. Per questa ragione, in caso di ascolto prolungato, i suoni avvertiti come "normali" potrebbero essere alti e dannosi per l'udito. Al fine di evitare questo problema, impostare il volume a un livello di sicurezza, prima che l'orecchio si abitui, e non alzarlo.

Per impostare un livello sicuro del volume:

- Impostare il volume a un livello basso.
- Aumentarlo lentamente fino a quando il suono non risulta piacevole, chiaro e non distorto.

Non ascoltare per periodi di tempo prolungati:

- L'esposizione prolungata ai suoni, anche se a livelli normalmente "sicuri", può causare la perdita dell'udito.
- Utilizzare l'apparecchio senza eccedere e interrompere l'ascolto di tanto in tanto.

Quando si utilizzano le cuffie, attenersi alle indicazioni seguenti.

- La riproduzione deve avvenire a un volume ragionevole e per periodi di tempo non eccessivamente lunghi.
- Non regolare il volume dopo che l'orecchio si è abituato.
- Non alzare il volume a un livello tale da non sentire i suoni circostanti.
- Nelle situazioni pericolose è necessario prestare attenzione o interrompere temporaneamente l'ascolto.

2 CD Soundmachine

Congratulazioni per l'acquisto e benvenuti in Philips! Per trarre il massimo vantaggio dall'assistenza fornita da Philips, registrare il proprio prodotto sul sito: www.philips.com/welcome.

Introduzione

Con questo prodotto, è possibile:

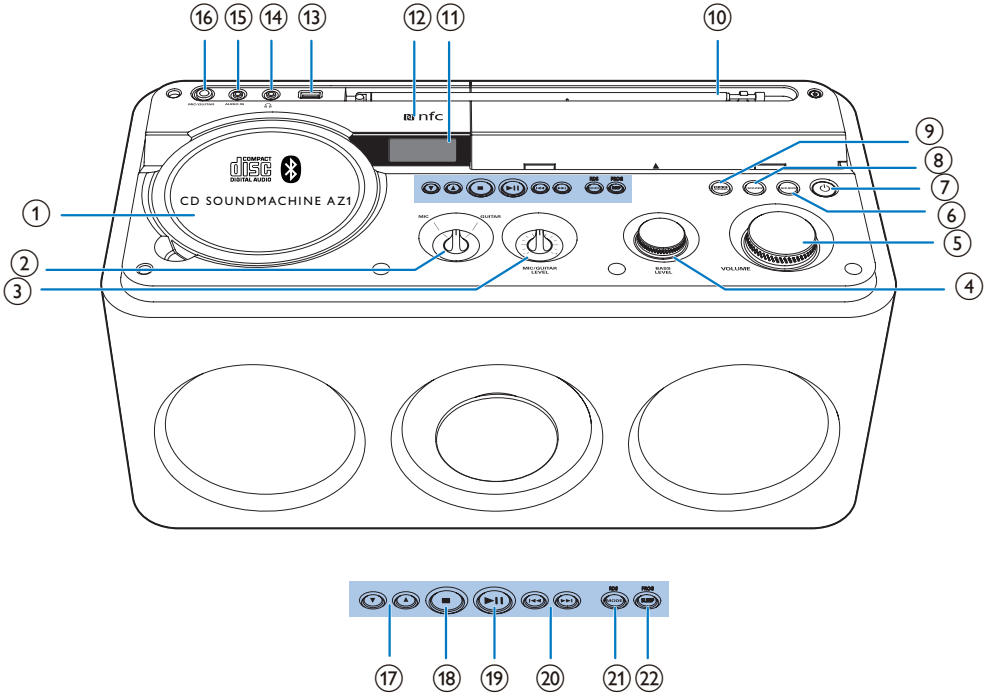
- ascoltare audio da dischi, dispositivi USB, dispositivi Bluetooth o altri dispositivi esterni;
- ascoltare stazioni radio FM;
- caricare i dispositivi mobili; e
- realizzare un missaggio con microfono o chitarra.

Contenuto della confezione

Controllare e identificare i seguenti contenuti della confezione:

- Unità principale
- Cavo di alimentazione
- Tracolla
- Manuale dell'utente breve
- Brochure sulla sicurezza e avvisi importanti

Panoramica del prodotto



1. Vassoio del disco
2. Interruttore MIC/GUITAR
   - Consente di passare alla modalità microfono o chitarra.
3. MIC/GUITAR LEVEL
   - Consente di regolare il volume del microfono o della chitarra collegati.
4. BASS LEVEL
   - Consente di regolare il livello dei bassi.
5. VOLUME
   - Consentono di regolare il volume.
6. SOURCE
   - Consente di selezionare una sorgente audio: sintonizzatore FM, Bluetooth, Audio in, Disc o USB.
7. ⏻
   - Consente di accendere il prodotto o passare alla modalità standby.
8. SOUND
   - Consente di selezionare un'impostazione sonora predefinita.
9. MAX SOUND
   - Consente di attivare/disattivare la funzione di aumento istantaneo della potenza sonora.
10. Antenna FM
    - Consente di migliorare la ricezione FM.
11. Display
    - Consente di mostrare lo stato.
12. Tag NFC
    - Consente di effettuare il collegamento a un dispositivo con funzione NFC.

⑬ Presa micro USB
- Consente il collegamento di un dispositivo di archiviazione USB.

⑭ 🎧
- Consente di collegare le cuffie.

⑮ AUDIO IN
- Consente di collegare un dispositivo esterno.

⑯ Presa MIC/GUITAR
- Consente di collegare un microfono o una chitarra.

⑰ ▲ / ▼
- Consentono di passare all'album precedente o successivo.
- Consentono di selezionare una stazione radio preimpostata.

⑱ ■
- Consente di interrompere la riproduzione o eliminare un programma.
- In modalità Bluetooth, consente di eliminare le informazioni di associazione Bluetooth.
- In modalità Bluetooth, consente di disconnettere un dispositivo Bluetooth.

⑲ ▶II
- Consente di mettere in pausa o riavviare la riproduzione.

⑳ ⏮ / ⏭
- Consentono di passare al brano precedente/successivo.
- Consentono di effettuare ricerche all'interno di un brano.
- Consentono di sintonizzarsi su una stazione radio.

㉑ MODE/RDS
- Consente di selezionare una modalità di riproduzione.
- Per le stazioni radio FM con servizio RDS: consente di visualizzare le informazioni RDS.

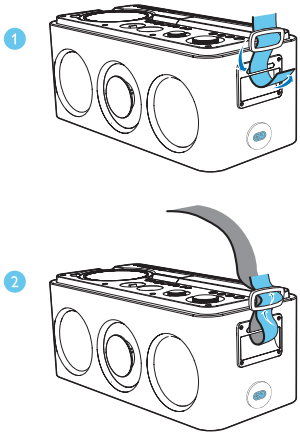
㉒ PROG/SLEEP
- Consente di programmare i brani.
- Consente di programmare le stazioni radio.
- Consente di impostare lo spegnimento automatico.

3 Guida introduttiva

Seguire sempre le istruzioni di questo capitolo in sequenza.

Utilizzo della tracolla

Per trasportare questo prodotto, utilizzare la tracolla in dotazione. Per attaccare la tracolla a ogni estremità del prodotto, seguire l'illustrazione.



Alimentazione

Per alimentare questo prodotto è possibile utilizzare l'alimentazione CA o la batteria.

Alimentazione tramite batterie

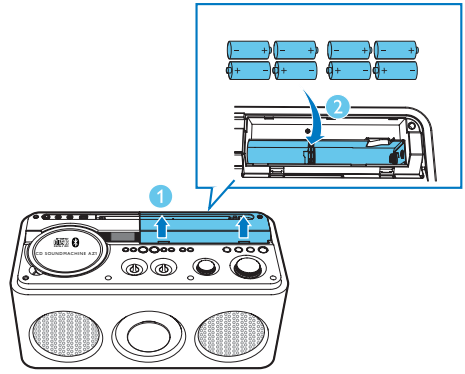
Attenzione

- Rischio di esplosione! Tenere lontane le batterie da fonti di calore, dai raggi solari e dal fuoco. Non gettare mai le batterie nel fuoco.
- Le batterie devono essere smaltite in modo appropriato poiché contengono sostanze chimiche.

Nota

- Le batterie non vengono fornite insieme agli accessori.

1. Aprire il coperchio del vano batteria.
2. Inserire 8 batterie (tipo: R20/ CELLA D/ UM 1) rispettando la polarità (+/-) indicata.
3. Chiudere il coperchio del vano batteria.



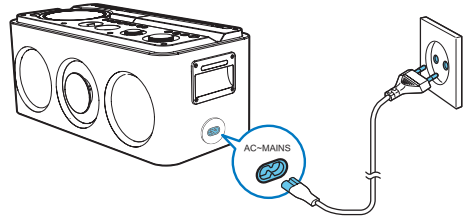
Alimentazione CA

Avvertenza

- Rischio di danni al prodotto! Assicurarsi che la tensione dell'alimentazione corrisponda a quella indicata sul retro o sul fondo del prodotto.
- Rischio di scosse elettriche! Quando si scollega il cavo di alimentazione CA, staccare sempre la presa. Non tirare mai il cavo.

Collegare il cavo di alimentazione CA:

- alla presa **AC~ MAINS** sull'unità.
- alla presa a muro.



Accensione

Premere ⏻ per accendere il prodotto.

↳ Il prodotto passa all'ultima sorgente selezionata.

Passaggio alla modalità standby

Il prodotto passa alla modalità standby nelle situazioni seguenti.

- Quando si preme nuovamente ⏻.
- In modalità Disc, quando nessun disco è presente per 15 minuti;
- Quando la riproduzione musicale viene arrestata per 15 minuti o quando
- il dispositivo USB, il dispositivo Bluetooth o gli altri dispositivi esterni sono disconnessi dal prodotto per 15 minuti.

Selezione di una sorgente

Premere ripetutamente **SOURCE** per selezionare una sorgente: sintonizzatore FM, Bluetooth, AUDIO IN, Disc o USB.

Memorizzazione automatica delle stazioni radio FM

Nota

- Per una ricezione migliore, allungare e regolare la posizione dell'antenna.

Quando il prodotto è acceso e non è salvata alcuna stazione radio, il prodotto richiede automaticamente il salvataggio delle stazioni radio FM.

1 Collegare il prodotto all'alimentazione.

↳ Viene visualizzato il messaggio **[AUTO INSTALL - PRESS PLAY, STOP, CANCEL]** (per l'installazione automatica delle stazioni premere ▶II; per annullare, premere ■) .

2 Premere ▶II per avviare la scansione completa.

↳ Il prodotto memorizza automaticamente le stazioni radio FM con un segnale sufficientemente forte.

↳ Dopo aver memorizzato tutte le stazioni, la prima stazione preimpostata viene trasmessa automaticamente.

↳ Se non viene trovata alcuna stazione radio, il messaggio **[CHECK ANTENNA]** (controllare l'antenna) scorre sullo schermo.

4 Riproduzione da un disco o un dispositivo USB

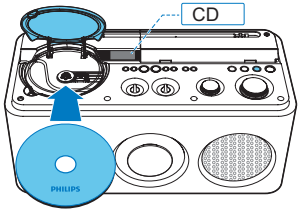
Riproduzione di un disco

Nota

- Verificare che il disco contenga file audio riproducibili.

1 Sul pannello superiore, tirare per aprire il vassoio del disco.

2 Inserire un disco con il lato dell'etichetta rivolto verso l'alto e chiudere il vassoio.



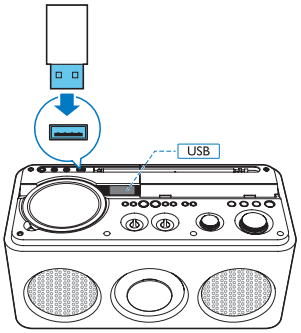
3 Premere più volte **SOURCE** per selezionare la sorgente del disco.
↳ La riproduzione si avvia automaticamente.

Riproduzione da un dispositivo USB

Nota

- Verificare che il dispositivo USB contenga file musicali riproducibili.

1 Inserire il dispositivo nella presa micro USB.



2 Premere più volte **SOURCE** per selezionare la sorgente **USB**.
↳ La riproduzione si avvia automaticamente. In caso contrario, premere ▶II.

Controllo della riproduzione

Durante la riproduzione, seguire le istruzioni riportate sotto per controllare l'esecuzione.

Tasto	Funzione
⏮ / ⏭	Premendo i tasti si passa al brano precedente/successivo. Tenerli premuti per mandare avanti/indietro velocemente il brano durante la riproduzione, quindi rilasciarli per riprendere la riproduzione.
▲ / ▼	Premendo i tasti si passa all'album precedente/successivo.
▶II	Premendo i tasti si avvia o mette in pausa la riproduzione.
■	Premendo i tasti si interrompe la riproduzione.
MODE	Premere più volte per selezionare: ↻ : consente di ripetere la riproduzione del brano corrente. ↻ALB (per i brani MP3): consente di ripetere la riproduzione dell'album corrente. ↻ALL : consente di ripetere la riproduzione di tutti i brani. ⤮ : consente di riprodurre tutti i brani in modalità casuale. **OFF**: consente di tornare alla riproduzione normale.

Programmazione dei brani

In modalità CD o USB, è possibile programmare massimo 20 brani.

1. Quando la riproduzione viene interrotta, tenere premuto **PROG** per 2 secondi per attivare la modalità di programmazione.
   ↳ La scritta **[PROG]** (programma) lampeggia sul display.
2. Per i brani MP3, premere ▲ / ▼ per selezionare un album.
3. Premere ⏮ / ⏭ per selezionare il numero di un brano, quindi premere **PROG** per confermare.
4. Ripetere i passaggi 2 e 3 per programmare altri brani.
5. Premere ▶❚❚ per visualizzare i brani programmati.
   ↳ Durante la riproduzione, viene visualizzato **[PROG]** (programma).
   - Per cancellare la programmazione, premere due volte ■.

5 Riproduzione da dispositivi abilitati Bluetooth

Con questo prodotto, è possibile ascoltare audio dai dispositivi Bluetooth.

Connessione ad un dispositivo

Nota

- Accertarsi che il dispositivo Bluetooth sia compatibile con questo prodotto.
- Prima di associare un dispositivo a questo prodotto, leggere il relativo manuale dell'utente per verificarne la compatibilità con Bluetooth.
- Il prodotto è in grado di memorizzare al massimo 8 dispositivi associati.
- Accertarsi che la funzione Bluetooth sia abilitata sul dispositivo e che questo sia impostato come visibile a tutti gli altri dispositivi Bluetooth.
- Qualsiasi ostacolo tra questo prodotto e il dispositivo Bluetooth può ridurre la portata di funzionamento.
- Tenere lontano da altri dispositivi elettronici che possano causare interferenze.

Collegamento manuale di un dispositivo

Nota

- Il raggio d'azione tra questo prodotto e il dispositivo Bluetooth è di circa 10 metri.

1 Premere più volte **SOURCE** per selezionare la sorgente **[BT]**.
   ↳ **[NO BT]** (nessun dispositivo Bluetooth) viene visualizzato.

2 Sul dispositivo Bluetooth, abilitare la funzione Bluetooth e cercare i dispositivi Bluetooth (fare riferimento al manuale dell'utente del dispositivo).

3 Quando viene visualizzato **[PHILIPS AZ1]** sul dispositivo, selezionarlo per avviare l'associazione e il collegamento. Se necessario, inserire la password predefinita "0000".
   ↳ Dopo aver eseguito l'associazione e la connessione, il prodotto emette un segnale acustico per due volte.

Per disconnettere il dispositivo abilitato Bluetooth:

- Tenere premuto ■ per 3 secondi;
- Disattivare la funzione Bluetooth sul dispositivo oppure
- Spostare il dispositivo al di fuori del campo di comunicazione.

Per ricollegare il dispositivo Bluetooth:

- Nel caso di un dispositivo Bluetooth associato in cui è abilitata la riconnessione automatica, il prodotto si riconnette con il dispositivo non appena viene rilevato.
- Nel caso di un dispositivo Bluetooth associato che non supporta la riconnessione automatica, riconnetterlo manualmente.

Per connettere un altro dispositivo Bluetooth:

- Disabilitare la funzione Bluetooth sul dispositivo attuale e collegare l'altro dispositivo.

Collegamento di un dispositivo tramite NFC

NFC (Near Field Communication) è una tecnologia che consente le comunicazioni wireless a corto raggio tra svariati dispositivi con essa compatibili, ad esempio telefoni cellulari e tag con circuiti integrati.
Se il dispositivo Bluetooth supporta la tecnologia NFC, è possibile collegarlo facilmente a questo prodotto.

1 Premere più volte **SOURCE** per selezionare la sorgente **[BT]**.

2 Attivare la funzione NFC sul dispositivo Bluetooth (per ulteriori informazioni, consultare il manuale dell'utente del dispositivo).

3 Toccare con la parte posteriore del dispositivo Bluetooth il tag NFC presente sulla parte superiore del prodotto.

4 Sul dispositivo Bluetooth, accettare la richiesta di associazione con "AZ1". Se necessario, inserire "0000" come password di associazione.

5 Seguire le istruzioni a video per completare l'associazione e il collegamento.
   ↪ Dopo aver eseguito l'associazione e la connessione, il prodotto emette un segnale acustico per due volte.

Riproduzione da un dispositivo Bluetooth

Dopo aver connesso il Bluetooth correttamente, riprodurre l'audio sul dispositivo Bluetooth.

↪ L'audio viene riprodotto dal dispositivo Bluetooth sul prodotto.

Eliminazione delle informazioni di associazione

In modalità Bluetooth, tenere premuto ■ per 8 secondi.

↪ Tutte le informazioni relative all'associazione Bluetooth vengono eliminate.

6 Riproduzione da iPod/iPhone/iPad

Grazie a questo prodotto è possibile ascoltare l'audio dall'iPod/iPhone/iPad.

iPod/iPhone/iPad compatibili

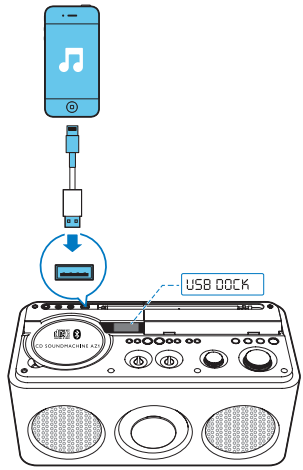
Il prodotto supporta i seguenti modelli di iPod, iPhone e iPad:
Creato per:

- iPod touch (seconda, terza, quarta e quinta generazione)
- iPod classic
- iPod nano (quarta, quinta, sesta e settima generazione)
- iPhone 5S
- iPhone 5C
- iPhone 5
- iPhone 4S
- iPhone 4
- iPhone 3GS
- iPhone 3G
- iPad Air
- iPad con display Retina
- iPad mini
- iPad 4
- iPad 3
- iPad 2
- iPad

Ascolto tramite l'iPod/iPhone/iPad

1 Premere ripetutamente **SOURCE** per selezionare la modalità **USB**.

2 Collegare questo prodotto al proprio iPod/iPhone/iPad attraverso la presa micro USB.
   ↳ Dopo aver rilevato il dispositivo Apple, viene visualizzato il messaggio **[USB DOCK]** (base docking USB).



3 Riprodurre l'audio sull'iPod/iPhone/iPad.
   ↳ L'audio viene trasmesso da questo prodotto.
   - Per mettere in pausa/riprendere la riproduzione, premere ▶II.
   - Per passare al brano precedente/successivo, premere I◀◀ / ▶▶I.

Caricamento dell'iPod/iPhone/iPad

Dopo aver effettuato il collegamento, l'iPod/iPhone/iPad inizia a ricaricarsi.

Suggerimento

- È possibile ricaricare anche altri telefoni cellulari attraverso la presa micro USB.

7 Ascolto della radio

Sintonizzazione delle stazioni radio FM

Nota

- Per una ricezione migliore, allungare e regolare la posizione dell'antenna.

1 Premere più volte **SOURCE** per selezionare la sorgente sintonizzatore FM.

2 Tenere premuto ⏮ / ⏭ finché la frequenza non inizia a cambiare.
   ↳ Viene visualizzata la scritta **[SEARCH]** (cerca).
   ↳ Il prodotto si sintonizza automaticamente su una stazione con un segnale forte.

3 Ripetere il passaggio 2 per sintonizzare altre stazioni.
   - Per sintonizzarsi manualmente su una stazione, premere ripetutamente ⏮ / ⏭ finché non si ottiene una ricezione ottimale.

Programmazione automatica delle stazioni radio FM

Nota

- È possibile programmare un massimo di 30 stazioni radio preimpostate.

In modalità sintonizzatore FM, tenere premuto ▶II per 2 secondi per attivare la programmazione automatica.
   ↳ Viene visualizzato **[AUTO]** (auto).
   ↳ Tutte le stazioni radio disponibili vengono salvate automaticamente e viene trasmessa la prima stazione memorizzata.

Programmazione manuale delle stazioni radio FM

Nota

- Per sovrascrivere una stazione radio programmata, memorizzare un'altra stazione al suo posto.

1 Consentono di sintonizzarsi su una stazione radio.

2 Tenere premuto **PROG** per 3 secondi per attivare la programmazione.
   ↳ La scritta **[PROG]** lampeggia sul display.

3 Premere ▲ / ▼ per assegnare un numero alla stazione radio, quindi premere **PROG** per confermare.
   ↳ Vengono visualizzati il numero preimpostato e la frequenza di questa stazione radio.

4 Ripetere i passaggi da 1 a 3 per programmare altre stazioni.

Scelta di una stazione radio preimpostata

In modalità sintonizzatore, premere ▲ / ▼ per selezionare un numero preimpostato.

Visualizzazione delle informazioni RDS

RDS (Radio Data System, Sistema Dati Radio), è un servizio che consente alle stazioni FM di visualizzare ulteriori informazioni. Se si sintonizza una stazione RDS, viene visualizzata l'icona RDS.

1 Sintonizzarsi su una stazione RDS.

2 Premere ripetutamente **RDS** per scorrere le informazioni seguenti (se disponibili):
   - ↳ Servizio di programmazione
   - ↳ Tipo di programma, ad esempio **[NEWS]** (notizie), **[SPORT]** (sport), **[POP M]** (musica pop)...
   - ↳ Messaggio di testo della radio
   - ↳ Time (Ora)

8 Regolazione del volume e degli effetti sonori

Regolazione del volume

Durante la riproduzione, ruotare la manopola **VOLUME** per aumentare o diminuire il volume.

Selezione di un effetto sonoro predefinito

Durante la riproduzione, premere ripetutamente **SOUND** per selezionare un effetto sonoro predefinito.

- **[FLAT]** (normale)
- **[JAZZ]** (jazz)
- **[POP]** (pop)
- **[ROCK]** (rock)
- **[CLASSIC]** (classica)

Regolazione del livello dei bassi

Durante la riproduzione, ruotare la manopola **BASS LEVEL** per regolare il livello dei bassi.

Consente di attivare/ disattivare la funzione di aumento istantaneo della potenza sonora.

Durante la riproduzione, premere più volte **MAX SOUND** per selezionare un'opzione.

- **[MAX ON]** (max potenza attivata): attiva in maniera istantanea la potenza sonora.
- **[MAX OFF]** (max potenza disattivata): disattiva in maniera istantanea la potenza sonora.

9 Altre funzioni

Missaggio con microfono/ chitarra

Con un microfono o una chitarra acustica/ elettrica, è possibile realizzare un missaggio fra l'audio e un'altra sorgente sonora.

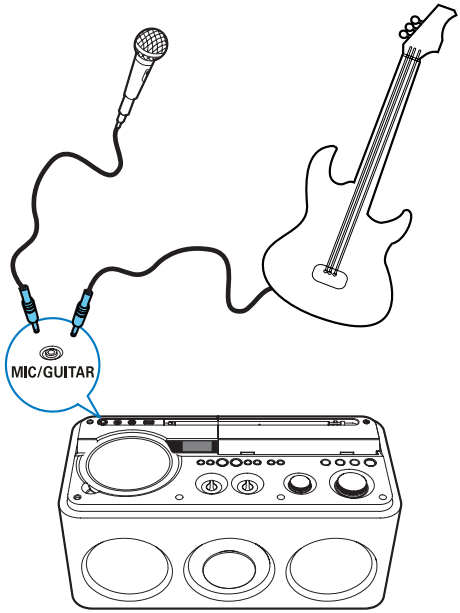
Attenzione

- Non collegare un basso alla presa **MIC/GUITAR**, poiché potrebbe danneggiare il prodotto.

Nota

- Accertarsi di aver acceso il prodotto

1 Collegare un microfono o una chitarra alla presa **MIC/GUITAR** su questo prodotto.



2 Impostare l'interruttore **MIC/GUITAR** su **MIC** o **GUITAR**.

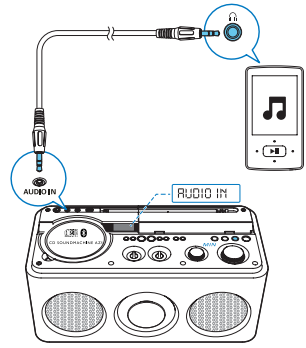
3 Selezionare una sorgente audio (sintonizzatore FM/Bluetooth/AUDIO IN/ Disc/USB) e verrà avviata la riproduzione.

4 Suonare la chitarra o cantare utilizzando il microfono.
- Per regolare il volume della sorgente, ruotare la manopola **VOLUME**.
- Per regolare il volume del microfono o della chitarra, ruotare la manopola **MIC/GUITAR LEVEL**.

Riproduzione da un dispositivo audio esterno

Con questo altoparlante è anche possibile ascoltare un dispositivo audio esterno come un lettore MP3.

1 Collegare un cavo di ingresso audio con un connettore di 3,5 mm su entrambe le estremità
- alla presa **AUDIO IN** sul prodotto;
- al jack delle cuffie di un dispositivo esterno.



2 Premere ripetutamente **SOURCE** per selezionare la sorgente AUDIO IN.

3 Riprodurre l'audio sul dispositivo esterno (fare riferimento al manuale dell'utente).

Impostazione dello spegnimento automatico

1 Consente di accendere il prodotto.
2 Premere più volte **SLEEP** per impostare un intervallo di tempo (in minuti).
   ↳ Il prodotto passa alla modalità standby automaticamente dopo un periodo di tempo preimpostato.

Per disattivare la funzione di spegnimento automatico:

- Premere più volte **SLEEP** fino a visualizzare **[OFF]** (off).

Nota

- L'impostazione del timer di spegnimento verrà annullata se l'alimentazione CA è disconnessa.

Ascolto tramite cuffie

Collegare le cuffie alla presa ∩ sul prodotto.

10 Informazioni sul prodotto

Nota

- Le informazioni relative al prodotto sono soggette a modifiche senza preavviso.

Specifiche

Amplificatore

Potenza caratteristica in uscita	2 x 20 W RMS
Rapporto segnale/rumore	> 62 dBA
Sensibilità ingresso	
- AUX IN	0,5 V/ 47 KΩ
- Guitar IN	1,5 V/ 47 KΩ
- Mic IN	1,5 mV/ 600 Ω

Disco

Distorsione totale armonica	< 1,5%
Risposta in frequenza	60 Hz -16 kHz, -3 dB
Rapporto segnale/rumore	> 57 dB

Sintonizzatore

Gamma di sintonizzazione	FM: 87,5 - 108 MHz
Griglia di sintonizzazione	FM: 50 KHz
Distorsione totale armonica	< 5%

Bluetooth

Versione Bluetooth	V2.1+EDR
Profili supportati	A2DP, AVRCP v1.4
Portata	10 m (spazio libero)

Informazioni generali

Alimentazione	
- Alimentazione CA	100 - 240 V ~, 50/60 Hz
- Batteria	8 x 1,5 V R20/cella D/ UM 1
Consumo energetico durante il funzionamento (modalità CA)	30 W
Consumo energetico in standby	< 0,5 W
Chitarra supportata	Chitarra acustica; chitarra elettrica
Dimensioni (lxpxa)	
- Unità principale (L x A x P)	508 x 240 x 224 mm
Peso - Unità principale	6,8 kg

Informazioni sulla riproducibilità USB

Dispositivi USB compatibili:

- Memoria flash USB (USB V2.0)
- Lettori flash USB (USB V2.0)
- Schede di memoria (per il funzionamento con questa unità è necessario un lettore di schede supplementare)

Formati supportati:

- USB o formato file di memoria FAT16, FAT32 (dimensioni settore: 512 byte)
- Velocità di trasferimento dati MP3: 32-320 Kbps e velocità di trasferimento variabile
- Directory nidificata fino a un massimo di 8 livelli
- Numero di album/cartelle: massimo 99
- Numero di brani/titoli: massimo 999
- Nome file in Unicode UTF8 (lunghezza massima: 16 byte)

Formati non supportati:

- Album vuoti: album che non contengono file MP3/WMA e che, pertanto, non vengono visualizzati sul display.

- I formati di file non supportati vengono ignorati. Ad esempio, i documenti Word (.doc) o i file MP3 con estensione .dlf vengono ignorati e non saranno riprodotti.
- File audio in formato AAC, WAV, PCM
- File WMA protetti da codifica DRM (.wav, .m4a, .m4p, .mp4, .aac)
- File WMA in formato senza perdita

Formati disco MP3 supportati

- ISO9660, Joliet
- Numero massimo di titoli: 999 (in base alla lunghezza del nome file)
- Numero massimo di album: 99
- Frequenze di campionamento supportate: 32 kHz, 44,1 kHz, 48 kHz
- Velocità di trasferimento supportate: 32~320 (kbps), velocità di conversione variabili

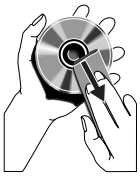
Manutenzione

Pulizia del mobiletto

- Utilizzare un panno morbido leggermente inumidito in una soluzione detergente delicata. Non utilizzare soluzioni contenenti alcool, spirito, ammoniaca o abrasivi.

Pulizia dei dischi

- Se un disco è sporco, pulirlo utilizzando un panno. Pulire il disco dal centro verso l'esterno.



- Non utilizzare solventi come benzene, diluenti chimici, detersivi d'uso comune o spray antistatici per dischi analogici.

Pulizia della lente del disco

- Dopo un utilizzo prolungato, lo sporco o la polvere possono accumularsi sulla lente del disco. Per assicurare una buona qualità di riproduzione, pulire la lente del disco con il detergente adatto prodotto da Philips o con un qualsiasi detergente d'uso comune. Seguire le istruzioni fornite con il detergente.

Tipi di programma RDS

NO TYPE	Nessun tipo di programma RDS
NEWS (Notizie)	Notiziari
AFFAIRS	Politica e attualità
INFO	Programmi speciali di carattere divulgativo
SPORT	Sport
EDUCATE	Istruzione e formazione avanzata
DRAMA	Letteratura e commedie radiofoniche
CULTURE	Cultura, religione e società
SCIENCE	Scienza
VARIED	Programmi di intrattenimento
POP M	Musica pop
ROCK M	Musica rock
MOR M	Musica leggera
LIGHT M	Musica classica leggera
CLASSICS	Musica classica
OTHER M	Programmi musicali speciali
WEATHER	Previsioni del tempo
FINANCE	Finanza
CHILDREN	Programmi per bambini
SOCIAL	Programmi di carattere sociale
RELIGION	Religione
PHONE IN	Programmi con telefonate in diretta
TRAVEL	Viaggi
LEISURE	Divertimento
JAZZ	Musica jazz
COUNTRY	Musica country
NATION M	Musica folkloristica
OLDIES	Musica revival
FOLK M	Musica folk
DOCUMENT	Documentari
TES	Prova sveglia
ALARM	Sveglia

11 Risoluzione dei problemi

Avvertenza

- Non rimuovere il rivestimento del dispositivo per nessun motivo.

Al fine di mantenere valida la garanzia, non provare a riparare da soli il sistema.
Se si verificano problemi quando si utilizza il dispositivo, consultare l'elenco riportato di seguito prima di richiedere l'assistenza. Se il problema persiste, consultare il sito Web di Philips (www.philips.com/support). Quando si contatta Philips, assicurarsi di avere il dispositivo nelle vicinanze e di disporre del numero di modello e del numero di serie.

Informazioni generali

Assenza di alimentazione

- Verificare che la spina di alimentazione CA dell'unità sia collegata correttamente.
- Assicurarsi che venga erogata corrente dalla presa CA.
- Inserire le batterie con la polarità (segni +/–) allineata come indicato.
- Sostituire la batteria.

Assenza di audio o audio scarso

- Regolare il volume sul prodotto.
- Regolare il volume sul dispositivo collegato.

Nessuna risposta dall'unità

- Estrarre le batterie e accendere nuovamente l'unità.
- Scollegare e ricollegare la spina di alimentazione CA e accendere nuovamente l'unità.

Disco assente

- Inserire un disco.
- Verificare che il disco non sia inserito capovolto.
- Attendere che la condensa dell'umidità presente sulla lente sia scomparsa.
- Sostituire o pulire il disco.
- Utilizzare un CD finalizzato o il formato disco corretto.

Scarsa ricezione radio

- Aumentare la distanza tra l'unità e il televisore o il videoregistratore.
- Estendere completamente l'antenna FM.

Impossibile visualizzare alcuni file nel dispositivo USB

- Il numero di cartelle o file contenuti nel dispositivo USB supera il limite massimo consentito. Ciò non costituisce un malfunzionamento del dispositivo.
- I formati di questi file non sono supportati.

Dispositivo USB non supportato

- Il dispositivo USB non è compatibile con l'unità. Provare a utilizzarne un altro.

Informazioni sui dispositivi Bluetooth

Dopo aver connesso un dispositivo abilitato Bluetooth la qualità dell'audio è insoddisfacente.

- La ricezione Bluetooth è scarsa. Spostare il dispositivo avvicinandolo al prodotto o rimuovere eventuali ostacoli tra loro.

Impossibile collegarsi al dispositivo.

- La funzione Bluetooth del dispositivo non è abilitata. Per informazioni sull'attivazione della funzione, fare riferimento al manuale dell'utente del dispositivo.
- Il prodotto è già connesso a un altro dispositivo abilitato Bluetooth. Disconnettere quel dispositivo e poi provare di nuovo.

Il dispositivo associato si connette e disconnette continuamente.

- La ricezione Bluetooth è scarsa. Spostare il dispositivo avvicinandolo al prodotto o rimuovere eventuali ostacoli tra loro.
- In alcuni dispositivi, la connessione Bluetooth viene disattivata automaticamente per aumentare la durata della batteria. Questo non indica un malfunzionamento del prodotto.

12 Avviso

Qualsiasi modifica o intervento su questo dispositivo, se non espressamente consentito da Gibson Innovations, può invalidare il diritto dell'utente all'uso dell'apparecchio.

Conformità

CE 0890

Con la presente, Gibson Innovations dichiara che questo prodotto è conforme ai requisiti essenziali e ad altre disposizioni correlate della Direttiva 1999/5/EC. La Dichiarazione di conformità è presente sul sito www.philips.com/support.

Salvaguardia dell'ambiente

Questo prodotto è stato progettato e realizzato con materiali e componenti di alta qualità, che possono essere riciclati e riutilizzati.

Quando su un prodotto si trova il simbolo del bidone dei rifiuti con una croce, significa che tale prodotto è soggetto alla Direttiva Europea 2002/96/CE.
Informarsi sul sistema di raccolta differenziata in vigore per i prodotti elettrici ed elettronici. Attenersi alle normative locali per lo smaltimento dei rifiuti e non gettare i vecchi prodotti nei normali rifiuti domestici. Il corretto smaltimento dei prodotti usati aiuta a prevenire l'inquinamento ambientale e possibili danni alla salute.

Il prodotto contiene batterie che rientrano nell'ambito della Direttiva Europea 2006/66/CE e non possono essere smaltite con i normali rifiuti domestici.Informarsi sui regolamenti locali per la raccolta differenziata delle batterie. Il corretto smaltimento delle batterie contribuisce a prevenire potenziali effetti negativi sull'ambiente e sulla salute.

Informazioni per il rispetto ambientale

L'uso di qualsiasi imballo non necessario è stato evitato. Si è cercato, inoltre, di semplificare la raccolta differenziata, usando per l'imballaggio tre materiali: cartone (scatola), polistirene espanso (materiale di separazione) e polietilene (sacchetti, schiuma protettiva).
Il sistema è composto da materiali che possono essere riciclati e riutilizzati purché il disassemblaggio venga effettuato da aziende specializzate. Attenersi alle norme locali in materia di riciclaggio di materiali per l'imballaggio, batterie usate e apparecchiature obsolete.

Avviso sul marchio

Bluetooth

Il marchio e i logo Bluetooth® sono marchi registrati di proprietà di Bluetooth SIG, Inc., pertanto l'utilizzo di tali marchi da parte di Gibson è consentito su licenza. Altri marchi e nomi di marchi appartengono ai rispettivi proprietari.

Il simbolo N è un marchio o un marchio registrato di NFC Forum, Inc. negli Stati Uniti e in altre nazioni.

Made for iPod iPhone iPad

Le diciture "Made for iPod" (Specifico per iPod), "Made for iPhone" (Specifico per iPhone) e "Made for iPad" (Specifico per iPad) indicano che un accessorio elettronico è stato progettato per il collegamento specifico a un iPod, iPhone o iPad ed è certificato dal produttore per la compatibilità con gli standard Apple in materia di prestazioni. Apple non è responsabile per il funzionamento di questo dispositivo o per la sua conformità agli standard normativi e di sicurezza. L'utilizzo di questo accessorio con iPod, iPhone o iPad può influire sulle prestazioni wireless.
iPod e iPhone sono marchi registrati di Apple Inc., negli Stati Uniti e in altri paesi. iPad è un marchio di Apple Inc.
Questo apparecchio è dotato della seguente etichetta:

CLASS 1
LASER PRODUCT

Questo è un apparecchio di CLASSE II con doppio isolamento e senza dispositivi per la messa a terra.

Specifications are subject to change without notice.
2015 © Gibson Innovations Limited. All rights reserved.
This product has been manufactured by, and is sold under the responsibility of Gibson Innovations Ltd., and Gibson Innovations Ltd. is the warrantor in relation to this product. Philips and the Philips Shield Emblem are registered trademarks of Koninklijke Philips N.V. and are used under license from Koninklijke Philips N.V.

AZ1_12_UM_V2.0